

## **NORMAS DE USO DE LA CAMA ELÁSTICA:**

### **RULES OF USE OF THE TRAMPOLINE:**

### **REGLES D'UTILISATION DU TRAMPOLINE:**

1. - En la cama elástica no puede haber más de una persona a la vez.  
- Maximum one person on the trampolines at any one time.  
- Une seule personne à la fois sur le trampoline.
2. - Retirar todo objeto cortante de la cama elástica o de los bolsillos del usuario.  
- Ensure that there are no sharp objects on the trampolines or on your person.  
- Retirer tout objet courant du trampoline ou des poches de l'utilisateur.
3. - No practicar si tiene problemas cardiacos.  
- Do not use if you suffer from a heart condition.  
- Ne pas pratiquer si vous avez des problèmes cardiaques.
4. - No apto para menores de 6 años.  
- Not suitable for children under six.  
- Déconseillé aux enfants de moins de 6 ans.
5. - No practicar durante el embarazo.  
- Do not use if pregnant.  
- Ne pas pratiquer durant la grossesse.
6. - Prohibido fumar en la cama elástica.  
- Do not smoke while on the trampolines.  
- Ne pas fumer sur le trampoline.

7.
  - No dar saltos peligrosos.
  - Do not perform somersaults.
  - Ne pas faire de sauts périlleux.
  
8.
  - No saltar con zapatos.
  - Take off shoes before use.
  - Ne pas sauter avec des chaussures.
  
9.
  - Peso máximo autorizado: 150 kg.
  - Maximum weight: 150 kg/330 lbs.
  - Poids maximum autorisé: 150 kg.

**OTRAS ADVERTENCIAS:**

**OTHER WARNINGS:**

**AUTRES AVERTISSEMENTS:**

- Esta cama elástica se debe usar sólo bajo la supervisión de un adulto.
- No utilizar nunca la cama elástica en caso de lluvia, viento fuerte o tormenta.
- No aconsejamos su uso a menores de 6 años.
- No utilizar nunca la cama elástica como trampolín para bajar; utilizar siempre la escalera o las manos.
- Mantener el control de los saltos y no intentar saltar demasiado alto.
- Retirar la escalera después de su uso y bajar siempre la cremallera al salir y al entrar.
- No utilizar bajo los efectos del alcohol o sustancias ilegales (drogas).

- This trampolines should only be used under adult supervision.
  - Do not use Turing rain, Sorong winds or a thinderstorm.
  - Not suitable for children under six.
  - Never jump off the trampolines; always use the ladder or stady yourself with your hands.
  - Stay in control of your jumps; do not attempt to jump too high.
  - Do not use under the influence of drug sor alcohol.
- 
- Ce trampolines ne doit être utilisé que sous la supervision dún adulte.
  - Ne jamais utiliser le trampolines sous la pluie, vent fort ou durant une tempête ou un orage.
  - Lútilisation est déconseillée aux enfants de Moniz de 6 ans.
  - Il ne faut jamais utiliser le trampolines comme treplin pour descendre, toujours utiliser l´échelle ou les mains.
  - Gardez le contrôle des sauts, ne pas essayer de sauter trop haut.
  - Ne pas utiliser sous línfluence d´alcool ou de substances ilicites (dro